

SISTEMA DE GESTION
Información de oficio
Ley de acceso a la información - Art 10 Numeral 11
INFORMACIÓN DE PROCESOS DE CONTRATACIONES



PAGINA : 1 de 6
 FECHA : 01/12/2017
 HORA : 16:25.35
 REPORTE : R00812608.rpt

EJERCICIO : 2017
 PERIODO : Noviembre a Noviembre
 ENTIDAD : 11130016

PROCESO ARRENDAMIENTO DE BIENES INMUEBLES (Art.43 inciso e)

Gestión de Gasto	Descripción / Nit / Proveedor	Renglón presupuestario	Monto contratado
	Arrendamiento de inmueble el cual sera utilizado para la Sede Regional de COPREDEH, ubicado en San Marcos. Compromiso de septiembre a diciembre de 2017 . 7954026 REMIS CASTILLO DE WUG ADELA ISABEL	151 ARREND. DE EDIFICIOS Y LOCALES	10,000.00
TOTAL POR PROCESO			10,000.00

Lic. Marvin Boce García
 Director Administrativo
 COPREDEH

PROCESO COMPRA DE BAJA CUANTÍA (ART.43 INCISO A)

Orden de Compra	Descripción / Nit / Proveedor	Renglón presupuestario	Monto contratado
337	Servicios de logística para la Reunión de interlocución con Colectivos LGBTI, programada para el día 10 de agosto de 2017 de 10:00 a 13:00 horas. 69493553 UNITED BUSSINES SERVICE UBS SOCIEDAD ANONIMA	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	440.00
375	Servicios de logística para capacitación en sus distintas modalidades Salón, mobiliario y equipo y alimentación correspondiente a la décima segunda sesión del Diplomado Derechos Humanos y Protección a la Niñez. 3387909 HOTELES VILLA ESPAÑOLA SOCIEDAD ANONIMA	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	1,925.00
386	Servicios de logística para capacitación en sus distintas modalidades Salón, mobiliario y equipo y alimentación correspondiente a la décima primera sesión del Diplomado Derechos Humanos, Derechos de los Pueblos Indígenas y Cultura de Paz. 3387909 HOTELES VILLA ESPAÑOLA SOCIEDAD ANONIMA	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	2,760.00
419	Membresía de Consulta y actualización de la Legislación de Guatemala, a través del servicio vía internet, para 1 usuario, por un período de 6 meses (julio a diciembre 2017). 12521337 INFILE, SOCIEDAD ANONIMA	199 OTROS SERVICIOS NO PERSONALES	997.50
432	Servicio de logística, refacciones para los participantes del Diplomado Derechos Humanos y Equidad de Género en la Administración Pública correspondiente a la 12va. Sesión. 52879100 REPRESENTACIONES ALIMENTICIAS S.A.	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	1,925.00
445	Servicio de recarga de aromatizantes para los servicios sanitarios de hombres y de mujeres (tipo spray, por gravedad e higienes femeninas) de la Sede Central de COPREDEH, correspondiente a octubre del 2017. 576937K PROYECTOS EMPRESARIALES SOCIEDAD ANONIMA	199 OTROS SERVICIOS NO PERSONALES	2,140.00
446	Servicio de recarga de aromatizantes para los servicios sanitarios de hombres y de mujeres (tipo spray, por gravedad e higienes femeninas) de la Sede Central de COPREDEH, correspondiente a noviembre del 2017. 576937K PROYECTOS EMPRESARIALES SOCIEDAD ANONIMA	199 OTROS SERVICIOS NO PERSONALES	2,140.00

Bayron Estuardo Bernabe M.
 Unidad de Compras
 -COPREDEH-

SISTEMA DE GESTION
Información de oficio
Ley de acceso a la información - Art 10 Numeral 11
INFORMACIÓN DE PROCESOS DE CONTRATACIONES



PAGINA : 2 de 6
 FECHA : 01/12/2017
 HORA : 16:25.35
 REPORTE : R00812608.rpt

EJERCICIO 2017
 PERIODO Noviembre a Noviembre
 ENTIDAD 11130016

PROCESO COMPRA DE BAJA CUANTÍA (ART.43 INCISO A)

Orden de Compra	Descripción / Nit / Proveedor	Reglón presupuestario	Monto contratado
447	Servicio de recarga de aromatizantes para los servicios sanitarios de hombres y de mujeres (tipo spray, por gravedad e higienes femeninas) de la Sede Central de COPREDEH, correspondiente a diciembre del 2017. 576937K PROYECTOS EMPRESARIALES SOCIEDAD ANONIMA	199 OTROS SERVICIOS NO PERSONALES	2,140.00
450	Servicios de logística para reuniones de trabajo, Presentación del documento final del borrador de Política Pública LGBTI, programado para el día lunes 30 de octubre de 2017, de 9:00 a 12:00 horas. 8514062 REFORMA INN HOTEL & SUITES, SOCIEDAD ANONIMA	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	3,990.00
452	Por compra de 2 tarjeteros, para uso del Sr. Presidente de COPREDEH. 4887182 OROZCO BARRIOS DE FUENTES YESENIA LISBETH	291 UTILES DE OFICINA	300.00
460	Por servicio de alimentación para el personal de seguridad asignado a la Sede Central de COPREDEH correspondiente al mes de septiembre 2017 8062099 PEINADO MONROY NERY FELIPE	211 ALIMENTOS PARA PERSONAS	4,950.00
461	Por servicio de alimentación para el personal de seguridad asignado a la Sede Central de COPREDEH correspondiente al mes de octubre 2017. 8062099 PEINADO MONROY NERY FELIPE	211 ALIMENTOS PARA PERSONAS	5,115.00
471	Por servicio de alimentación para el personal de seguridad asignado a la Sede Central de COPREDEH, del 01 al 15 de agosto de 2017. (Desayunos, Almuerzos y cenas). 27907287 CHANG GIRON GABRIELA TERESA	211 ALIMENTOS PARA PERSONAS	2,215.00
472	Servicios de logística para capacitación en sus distintas modalidades, para los participantes del Diplomado "Derechos Humanos y Protección de la Niñez". 3387909 HOTELES VILLA ESPAÑOLA SOCIEDAD ANONIMA	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	1,347.50
474	Boletos aéreos para Flores, Petén, Guatemala, para el Licenciado Walter Estuardo Beltrán Sandoval, Director Jurídico y Licenciada Vilma Fernández Hernández, Directora de Auditoría Interna, para atender Comisión en la Comunidad Laguna Larga, del jueves 2 de noviembre al 5 de noviembre de 2017. 41796438 MAXIMA TRAVEL, SOCIEDAD ANONIMA	141 TRANSPORTE DE PERSONAS	4,504.50
475	Por compra de Impresora . 2892777K GRUPO DE AVANCES TECNOLOGICOS, SOCIEDAD ANONIMA	328 EQUIPO DE COMPUTO	17,300.00
476	Servicios de logística para reuniones de trabajo. 1898981 CRUZ BONILLA GILDA JUDITH	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	1,200.00
477	Formulario anticipo V-A, Formulario Viatico Constancia V-C, Formulario Viatico Liquidación V-L, Formulario Gastos de Liquidación RG-L, Formulario Reconocimiento de Gastos Anticipo RG-A. 7632983 SANTILLANA CORONADO OLGA LUCRECIA	122 IMPRESION, ENCUADERNACION Y REPRODUCCION	1,300.00
478	Compra de boleto aéreo ida y vuelta para viajar a la ciudad de San José, Costa Rica, saliendo el domingo 12 de noviembre de 2017 y regresando el domingo 19 de noviembre de 2017, para la Licda. Lourdes Woolfolk Contreras, para participar en el X Curso Especializado para funcionarios/as de Estado . 41796438 MAXIMA TRAVEL, SOCIEDAD ANONIMA	141 TRANSPORTE DE PERSONAS	2,694.00

Lic. Marvin Bocca García
 Director Administrativo
 COPREDEH

Bayron Estuardo Bernabe M.
 Unidad de Compras
 -COPREDEH-

SISTEMA DE GESTION
 Información de oficio
 Ley de acceso a la información - Art 10 Numeral 11
INFORMACIÓN DE PROCESOS DE CONTRATACIONES



PAGINA : 3 de 6
 FECHA : 01/12/2017
 HORA : 16:25.35
 REPORTE : R00812608.rpt

EJERCICIO 2017
 PERIODO Noviembre a Noviembre
 ENTIDAD 11130016

PROCESO COMPRA DE BAJA CUANTÍA (ART.43 INCISO A)

Orden de Compra	Descripción / Nit / Proveedor	Reglón presupuestario	Monto contratado
479	Suministros, Instalación y habilitación de dos extensiones telefónicas nuevas, una para Presidencia de COPREDEH y otra para Dirección Financiera. 40426025 MOLINA MORATAYA EDWIN AUGUSTO	174 MANT. Y REP. DE INSTALACIONES	1,050.00
480	Servicio de control de plagas para las Oficinas Centrales de COPREDEH, correspondiente al tercer cuatrimestre 2017. 7114486 HERRERA FLORIAN EDRAS NEHEMIAS	199 OTROS SERVICIOS NO PERSONALES	1,450.00
481	Servicios de logística para reuniones de trabajo 7127332 INMOBILIARIA PUERTA DORADA, SOCIEDAD ANONIMA	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	2,000.00
482	Servicio de mantenimiento de aparatos de aire acondicionado. 8045852 REINOSO REYNOSO AXEL RAFAEL	199 OTROS SERVICIOS NO PERSONALES	1,040.00
484	Publicación en el Diario de C.A. del Resumen Oficial de la Sentencia (c- 5 pag., t/c) emitida por la CIDH del Caso Gutiérrez Hernández y Otros Vs. Guatemala el 24/08/17, la cual indica en el párrafo 212. 57313008 DIRECCION GENERAL DEL DIARIO DE CENTRO AMERICA Y TIPOGRAFIA NACIONAL	913 SENTENCIAS JUDICIALES	11,276.10
485	Publicación en el Diario de Centroamérica del Resumen Oficial (consta de 5 páginas, tamaño carta) de la Sentencia emitida por la Corte Interamericana de Derechos Humanos del Caso Chinchilla Sandoval Vs. Guatemala el 29 de febrero de 2016, la cual en el párrafo 270. 57313008 DIRECCION GENERAL DEL DIARIO DE CENTRO AMERICA Y TIPOGRAFIA NACIONAL	913 SENTENCIAS JUDICIALES	11,276.10
487	Servicios de logística para reuniones de trabajo. 1898981 CRUZ BONILLA GILDA JUDITH	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	384.00
489	Excedente de fotocopias en b/n, utilizando las fotocopiadoras en renta Serie QLA 12702, con un bolsón de 32000 copias, ubicadas en el área de la Dirección Administrativa en las instalaciones de la sede central de COPREDEH, el excedente es a partir de la copia 32001, correspondiente al mes de octubre 325619 CANELLA SOCIEDAD ANONIMA	153 ARREND. DE MAQUINAS Y EQUIPOS DE OFICINA	1,315.02
490	Excedente de fotocopias y/o impresiones en color utilizando las fotocopiadoras en renta, las cuales se ubican en áreas estratégicas, de la sede central de COPREDEH, con un bolsón de 750 copias, el excedente es a partir de la copia y/o impresión 751, correspondiente a octubre del 2017. 325619 CANELLA SOCIEDAD ANONIMA	153 ARREND. DE MAQUINAS Y EQUIPOS DE OFICINA	1,496.00
TOTAL POR PROCESO			90,670.72

Bayron Eduardo Bernabez M. Marlin Bocel Garcia
 Director Administrativo
 -COPREDEH-

SISTEMA DE GESTION
 Información de oficio
 Ley de acceso a la información - Art 10 Numeral 11
INFORMACIÓN DE PROCESOS DE CONTRATACIONES



PAGINA : 4 de 6
 FECHA : 01/12/2017
 HORA : 16:25.35
 REPORTE : R00812608.rpt

EJERCICIO : 2017
 PERIODO : Noviembre a Noviembre
 ENTIDAD : 11130016

PROCESO COMPRA DIRECTA CON OFERTA ELECTRÓNICA (ART. 43 LCE INCISO B)

Orden de Compra	Descripción / Nit / Proveedor	Renglón presupuestario	Monto contratado
467	Boleto aéreo para el Presidente de COPREDEH, para su participación en el 28o. Período de Sesiones del Grupo de Trabajo del Examen Periódico Universal del Consejo de Derechos Humanos de Naciones Unidas del 4 al 16 de noviembre 2017 . 41796438 MAXIMA TRAVEL, SOCIEDAD ANONIMA	141 TRANSPORTE DE PERSONAS	13,110.00
468	Compra de boleto aéreo ida y vuelta Ginebra, Suiza, sale de Guatemala el 04 de noviembre y el regreso a Guatemala es el 16 de noviembre de 2017. Lo anterior para el Señor William Oswaldo Ramírez Quiñonez, Dirección de Investigación e Informes. 41796438 MAXIMA TRAVEL, SOCIEDAD ANONIMA	141 TRANSPORTE DE PERSONAS	11,867.00

Gestion de Gasto	Descripción / Nit / Proveedor	Renglón presupuestario	Monto contratado
	Servicio de internet corporativo utilizado por las oficina centrales de Copredek, correspondiente al mes de Agosto 2017, por la cantidad de Q14,732.64. Período del 01/08/2017 al 31/08/2017. 24408999 NAVEGA.COM, SOCIEDAD ANONIMA.	113 TELEFONIA	14,732.64

TOTAL POR PROCESO 39,709.64

PROCESO NEGOCIACIONES ENTRE ENTIDADES PÚBLICAS (ART. 2 LCE)

Orden de Compra	Descripción / Nit / Proveedor	Renglón presupuestario	Monto contratado
454	Servicio de traducción íntegra al idioma Maya Achí de la Sentencia del Caso Masacres de Río Negro Vs. Guatemala, dictada por la Corte Interamericana de Derechos Humanos el 4 de septiembre de 2012, la cual contiene 128 páginas tamaño carta. 5974453 ACADEMIA DE LAS LENGUAS MAYAS DE GUATEMALA	913 SENTENCIAS JUDICIALES	24,960.00

TOTAL POR PROCESO 24,960.00

PROCESO NO APLICA LEY DE CONTRATACIONES DEL ESTADO

Lic. Marvin Bocel García
 Director Administrativo
 -COPREDEH-
 Bayron Estuardo Bernabe M.
 Unidad de Compras
 -COPREDEH-

SISTEMA DE GESTION
Información de oficio
Ley de acceso a la información - Art 10 Numeral 11
INFORMACIÓN DE PROCESOS DE CONTRATACIONES



PAGINA : 5 de 6
 FECHA : 01/12/2017
 HORA : 16:25.35
 REPORTE : R00812608.rpt

EJERCICIO : 2017
 PERIODO : Noviembre a Noviembre
 ENTIDAD : 11130016

PROCESO NO APLICA LEY DE CONTRATACIONES DEL ESTADO

Gestión de Gasto	Descripción / Nit / Proveedor	Renglón presupuestario	Monto contratado
	Reconocimiento de pago de Indemnización para el Exservidor Oscar Rene Mackenzie Gómez., Acuerdo Interno de Presidencia No. 112-2017 y Providencia de Recursos Humanos No. 2017-RRHH-13. 1242479K MACKENZIE GOMEZ OSCAR RENE	413 INDEMNIZACIONES AL PERSONAL	78,030.87
	Reconocimiento de pago de Indemnización para la Exservidora Susana Carolina Batres Reyes, Acuerdo Interno de Presidencia No. 111-2017 y Providencia de Recursos Humanos No. 2017-RRHH-12. 8434360 BATRES REYES SUSAN CAROLINA	413 INDEMNIZACIONES AL PERSONAL	24,652.63
	Reconocimiento de Prestación Laboral al Exfuncionario Víctor Hugo Godoy Morales, de conformidad al Acuerdo Interno de Presidencia 106-2017 y Providencia 2017-RRHH-11 1869973 GODOY MORALES VICTOR HUGO	415 VACACIONES PAGADAS POR RETIRO	25,700.84
	Reconocimiento del pago de Prestación Laboral para la Exservidora Gloria Esperanza Maza Luna de Salguero, según Acuerdo Interno de Presidencia No. 105-2017 y Providencia de Recursos Humanos 2017-RRHH-10. 6950604 MAZA LUNA DE SALGUERO GLORIA ESPERANZA	415 VACACIONES PAGADAS POR RETIRO	7,756.29
	Reconocimiento del pago de Prestación Laboral e Indemnización a la Exservidora Aura Leticia Gonzalez, según Acuerdo Interno de Presidencia No 104-2017 y Providencia de Recursos Humanos 2017-RRHH-09 40499820 GONZALEZ AURA LETICIA	415 VACACIONES PAGADAS POR RETIRO	1,393.42
	Reconocimiento del pago de Prestación Laboral e Indemnización a la Exservidora Aura Leticia Gonzalez, según Acuerdo Interno de Presidencia No 104-2017 y Providencia de Recursos Humanos 2017-RRHH-09 40499820 GONZALEZ AURA LETICIA	413 INDEMNIZACIONES AL PERSONAL	31,052.17
	TRANSFERENCIA 12 PARA EL BANCO DE DESARROLLO RURAL CUENTA "RESARCIMIENTO HIDROELÉCTRICA CHIXOY" EN CUMPLIMIENTO A LA POLÍTICA PÚBLICA DE REPARACIÓN A LAS COMUNIDADES AFECTADAS POR LA CONSTRUCCIÓN DE LA HIDROELÉCTRICA CHIXOY. SEGÚN AG 378-2014 COMPONENTE INDIVIDUAL (100 GRUPOS FAMILIARES) 21965218 BANCO DE DESARROLLO RURAL SOCIEDAD ANONIMA	419 OTRAS TRANSFERENCIAS A PERSONAS INDIVIDUALES	8,587,376.00
TOTAL POR PROCESO			8,724,910.05

Lic. Marvin Bocel Gerez
 Director Administrativo
 -COPEDEH-

Bayron Estuardo Bernabe M.
 Unidad de Compras
 -COPEDEH-

PROCESO PROCEDIMIENTOS REGULADOS POR EL ARTÍCULO 44 LCE (CASOS DE EXCEPCIÓN)

Orden de Compra	Descripción / Nit / Proveedor	Renglón presupuestario	Monto contratado
-----------------	-------------------------------	------------------------	------------------

SISTEMA DE GESTION
 Información de oficio
 Ley de acceso a la información - Art 10 Numeral 11
INFORMACIÓN DE PROCESOS DE CONTRATACIONES



PAGINA : 6 de 6
 FECHA : 01/12/2017
 HORA : 16:25.35
 REPORTE : R00812608.rpt

EJERCICIO : 2017
 PERIODO : Noviembre a Noviembre
 ENTIDAD : 11130016

PROCESO PROCEDIMIENTOS REGULADOS POR EL ARTÍCULO 44 LCE (CASOS DE EXCEPCIÓN)

Orden de Compra	Descripción / Nit / Proveedor	Renglón presupuestario	Monto contratado
165	Tercer pago por la Tutoría y Acompañamiento del trabajo final de los participantes del Diplomado Derechos Humanos, Transformación de Conflictos y Gestión Penitenciaria. 8305250 ALDANA SANCHEZ MADAI	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	9,450.00
422	Servicios de estudios socioeconómicos, Evaluación sobre el Impacto Económico Financiero para el Estado de Guatemala, Proveniente de las Reparaciones Económicas Relacionadas con Sentencia de la Corte Interamericana de Derechos Humanos, Corte IDH correspondiente al primer pago 20%. 775886 BRAN PAZ RAFAEL EDUARDO	189 OTROS ESTUDIOS Y/O SERVICIOS	15,000.00
483	Diplomados en la temática de derechos humanos. 4126491 AVAL ZAMORA ARNOLDO ADAN	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	7,950.00
491	Diplomados en la temática de derechos humanos. 3725685 AGUILAR DEL CID DE SAGASTUME NIDIA EUGENIA	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	8,700.00
492	Diplomados en la temática de derechos humanos, del trabajo final de los participantes del Diplomado "Derechos Humanos y Equidad de Genero en la Administración Publica" Correspondiente al tercer pago 50%. 59500085 SOLARI CARRILLO MARIA EUGENIA	185 SERVICIOS DE CAPACITACION	8,700.00
496	Consultoría en gestión ambiental. 4525280 MONTUFAR CHAVARRIA JOSE LUIS	189 OTROS ESTUDIOS Y/O SERVICIOS	16,000.00

Gestion de Gasto	Descripción / Nit / Proveedor	Renglón presupuestario	Monto contratado
	Pago por servicio de energia electrica, utilizado en las oficinas centrales de la Copredek, correspondiente al periodo del 06/10/2017 al 06/11/2017. Factura Cambiaría No. BZ-105016452 del 07/11/2017 por valor de Q.5,994.46. 326445 EMPRESA ELECTRICA DE GUATEMALA SOCIEDAD ANONIMA	111 ENERGIA ELECTRICA	5,994.46
	Servicio de enlace telefónico (E1) utilizado por las oficinas centrales de la COPREDEH, ubicado en la planta baja. Periodo de servicio del 25/09/2017 al 24/10/2017. Factura No. FACE-63-1TF-001-170000111480 del 25/10/2017 por Q 5,630.94. 5498104 COMUNICACIONES CELULARES, SOCIEDAD ANONIMA	113 TELEFONIA	5,630.94

TOTAL POR PROCESO

77,425.40

TOTAL POR ENTIDAD

8,967,675.81

Bayron Eduardo Bernabé Marín Bocel García
 Director Administrativo
 Unidad de Compras - COPREDEH